

# БЕЛАРУСКІ АЗЕНТЫ ДНЕВАЯ ЧАСОПІСЬ

*Wilno.  
ul. Universyte 9  
post. "Pradziad" Wilno"*

Адрэс Рэдакцыі і Адміністрацыі:  
Wilno (Вільня), Святаанская вул.  
(ul. Świętojańska) № 9, кв. 1.

Падлісная цнар:  
На 1 месяц—1 зл., на 3 месяцы—3 зл.,  
на паўгода—5 зл. і на год—9 зл.  
Заграніцу ўдвай даражай.

Цана абвестакі:  
За цэлую апошнюю старонку—120 зл.,  
за  $\frac{1}{2}$ —65, за  $\frac{1}{4}$ —35, за  $\frac{1}{8}$ —20 зл.  
За міліметрэвы радок перад тэкстам  
25 гр., у тэксьце 30 гр. і затэкстам 10 гр.

## Камуністы і вайна.

Пасьля шасьцёх тыдняў закончыў свае нарады Міжнародны Камуністычны Конгрэс у Маскве, прымаючы аднаголосна новую праграму Камуністычнае Парты. Генэральным дакладчыкам у справе праграмы выступіў Бухарын. Асноўныя тэзы яго дакладу зьяўляюцца тым фундамэнтам, на якім пабудавана новая праграма Камуністычнае Парты.

У дакладзе Бухарына зьявітае на сябе ўвагу прызнаныне яго, што сусветная камуністычная рэвалюцыя ў сучасны момант немагчыма. Шлях, які вядзе да яе, такі:

Аграмадны ўзрост капіталістычнай прадукцыі, якая значна перарастае прадукцыю даваенню, ужо цяпер выклікае шмат непараразуменій паміж паасобнымі капіталістычнымі дзяржавамі ў барацьбе іх за рынкі збыту. Змаганыне гэтае з часам будзе прымасць усё больш і больш вострыя формы і ў канцы выльеца ў форму аружнай барацьбы паміж паасобнымі дзяржавамі і тады толькі створацца адпаведны ўмовы для сусветнай рэвалюцыі.

Гэткім чынам з дакладу Бухарына відаець, што сам факт троумфу камуністычнае парты на абшарах быўшай Расей яшчэ не патрапіць выклікаць сусветную рэвалюцыю, якаб гэтым адзінцама год таму назад крычалі бальшавікі на ўесь сусвет.

Мала таго. Нават пасля 11-х год існаваньня Саветаў іх спробаў увядзенія камуністычнага ладу, Бухарын прыходаіць да перакананьня, што наагул нават першы этап да ажыццяўленія камуністычнага раю—сусветная рэвалюцыя—немагчыма ў сучасных варуниках.

І толькі цыкл крывавых войнаў, яшчэ больш крывавых і страшных у сваіх рэзультатах, чым была тая вайна, якую мы нядайна перажылі і рэзультаты каторой як цяжкая хмара і дагэтуль яшчэ вісяць над народамі Эўропы;—толькі гора

і нэндза, якая прыдзе за імі, толькі яны прынясутэ з сабою ажыццяўленыне Бухарынскіх сноў аб сусветнай рэвалюцыі!

Досьледы над прычынай войнаў, якія ў сваім дакладзе рабіць Бухарын, вядуцца даўно. Найлепшыя вучоныя, найлепшыя людзі ўсім съвеце пасвячаюць шмат працы і часу гэтым досьледам. Досьледы гэныя зазвычай маюць на мэце знайсці лякарства на найвялікшую хваробу чалавечства, якой зьяўляеца аружнае змаганье народаў.

Іначай справа выглядае, калі за досьледы гэтых бяруцца фанатыкамунізму.

Альфай і омэгай камуністычнае веры ёсьць зьдзейсненыне камуністычнага ідэалу. З гэтага пункту гледжаныя яны ацэньваюць кожнае соцывязніцтва і өканамічнае зьявішча. При досьледах над гэтымі зьявішчамі яны ставяць адно толькі пытаныне: ці тое, ці іншае зьявішча спрыяе рэалізацыі камуністычнага ідэалу, ці шкодзіць яму. Калі шкодзіць — трэба з ім змагацца; калі не, а асабліва калі памагае, трэба патураць гэтаму зьявішчу, трэба прылажыць усе сілы, каб спыніць перашкоды, якія могуць ляжаць на шляху яго развязанія.

Зразумелая рэч, што ад гэтых фанатыкаў, прызнаўшых раз, што вайна ёсьць тым зьявішчам, якое, паводле думкі Бухарына, створыць пажаданы грунт для сусветнай рэвалюцыі, мала таго: прызнаўшых, што толькі войны могуць выклікаць сусветную рэвалюцыю, што бяз гэтых войнаў наагул сусветная рэвалюцыя немагчыма, съмяхотна было-б чакаць якіх небудзь высілкаў у кірунку змаганьня з гэтым вялікім злом.

Што для прававернага камуністага гора, нэндза і нядоля, якія нясе з сабою кожная вайна, асабліва для сялян і работнікаў, ад імя като-рых гэтак любяць гаварыць бальшавікі?

Што для яго інтарэсы і долі широкіх працоўных гушчай у пароўнаньні са „святая святых“ іх камуністычнае веры?

Як камуністы могуць змагацца за мір, як

яны могуць працаўаць для спынення гэтай прыбліжаючайся паводле іх думак крывавай буры, калі бяз іх, бяз гэтых войнаў немагчыма сусьеветная рэвалюцыя? Войнаў гэтых яны жадаюць, войнаў гэтых яны чакаюць, для выклікання гэтых войнаў яны гатовы накіраваць усе свае вислікі — бо за імі ідзе сусьеветная рэвалюцыя, аб каторай песні пяюць іх паэты, а за ёю камуністычны раі.

І гэткія адносіны бальшавікоў да будучых гістарычных падзеяў знайшли свой водгук на нядайна зачыненым камуністычным кангрэсе ў Маскве.

Тыя самыя людзі, якія адзінаццаць год таму назад кінулі ў змучання трохлетнай войною масы Расей лёзунг „проч з войною“, „война вайне“, сяньня признаюцца ў поўным банкротстве тэорыі і практикі комунізму, хапаючыся, як утапаючы за саломінку, трывумфу камуністычнае ідэі пасля крывавай бойні народаў.

Некім жахам вее пры глыбейшым аналізе ўсяго таго, што казалася на гэтым кангрэсе. Здаецца іншы раз, што гэта быў зъезд ненормальных, псыхічна хворых людзей, нейкіх садыстаў, каторыя таксама, як калісь рымскі імпэратар Нэрон, шкадаваўшы, што Рым ня мае аднае галавы, каб адразу можна было б адрубіць галаву ўсяму Рыму, — гатовы шкадаваць, што ўсё чалавецтва ня мае аднае толькі галавы, каб адрубіўшы яе, адным махам ачысьціць шлях для камуністычнага будаўніцтва — альбо нейкіх фанатыкаў, каторыя таксама, як калісь Інквізыцыя аддаваўшая дзесяткі тысяч бязвінных людзей на страшныя мукі ў імя трывумфу науки Хрыста, науки, якая казала любіць бліжняга свайго, як сябе самаго, так камуністы абрацаюць на страшныя мукі голаду і нэнды працоўныя масы ўсяго съвету ў імя трывумфу лепшай, шчаслівейшай долі гэтых масаў.

## Успаміны з Персіі.

(Гл. № 20 „Б. Д.“).

Тэгеран — сталіца Персыдскага гаспадарства і зімовая рэзыдэнцыя персыдскага каралія, альбо, як называюць яго, — шаха.

У Тэгеране памяшчаюцца ўсё цэнтральныя установы Персыі, мэджыліс, міністэрствы і г. д. У ім знаходзіцца адзіная на ўсю Персыю ваенна школа і ваенна-мэдыцынская акадэмія.

Наставнікамі, як ў школе, таксама і ў акадэміі — расейскія ахвіцеры і дахтары.

У Тэгеране давялося мне быць толькі два разы праездам у горад Кум і дзеля гэтага я ня мог бліжэй пазнаёміцца з жыцьцем гэтага цікаўнага і багатага гораду.

Базар-рынак займае ў ім аграмадную плошчу і ўесь закіданы рознымі таварамі.

Ужо з аднаго гэтага можна зразумець, што горад гэтых зьяўляеца адным з найважнейшых гандлёвых пунктаў Персыі.

Расейскі паэт Пушкін у сваіх вершах кажа: „у жемчужного фонтана дремлетъ Тегеранъ“. Уяджджаючы першы раз у Тэгеран, мне прыпомніліся гэтых словы поэта і здаліся дзіўным дысонансам з усім тым, што адразу кінулася ў очы.

Бязумоўна працоўныя масы зробяць адзіны магчымы вывад з тэорыі і практикі збанкрутаўшага камунізму і адварнуўшыся ад яго пойдуть іншымі шляхамі да лепшага, ясьнейшага долі.

## Сельска-Гаспадарчая Выстаўка на Паўночных Таргох.

Статыстычныя даныя.

На Сельска-Гаспадарчай Выстаўцы, апрача багатай колькасці экспанатаў месціўся цэлы рад табліц, які ў цифрах паказываў развой сельскага гаспадарства і сельскага промыслу на нашых землях, асабліва ў Віленшчыне. Прыгледзімся да гэтых табліц бліжэй, асобна ў кожнай галіне.

Аддзел лясны.

Табліца паказывае нам, што Польшча ў Эўропе займае па колькасці лесу 6-е месцце, маючы залесенага абшару 23%. Калі пярайдзем да Віленшчыны, то трэба признаць, што яна ў лясной гаспадарцы развязіваецца, аб чым съведчыць колькасць паробляных плянаў лясных гаспадарак, якія пазваляюць на рацыональную экспляатацію лесу.

У 1923 годзе зроблена плянаў на 79.275 ha, лічба гэтага значна павялічылаецца ў 1927 годзе ў звязку з распараджэннем Прэзыдэнта ад 24.VII.1927, якое забараняе экспляатаваць лес без пляну.

Далей, як відаць з картаграмы вывазу лесу за граніцу, ён усьцяж ідзе ў кірунку павялічэння, што належыць да дадатных зьяўшч, да тae пары, пакуль гэта не пачне шкодзіць праціловой лясной гаспадарцы, але гэтamu стаіць

Насамперш нідзе я ня бачыў „фантанай“, а што да сну, то ўжо мінуўшы ваколіцы гораду, іх дамы, як і ў іншых гарадох Персыі, абкружаны высокімі глінянымі сценамі, з-за-за каторых выглядалі вярхоўкі дрэваў, замершых разам з усей ваколіцай у нейкім салодкім, лянівым съне, прыбліжаючыся да цэнтра гораду я адразу папаў у шум і гоман жыцьця гэтак характэрнага для кожнага вялікага гораду і гэтак далёкага ад сну, абы якім каха Пушкін. І калі гэчыя слова поэта можна зразумець у тым значэнні, што кожучы абы Тэгеране, ўсабляў яго з жыцьцём ўсяго персыдскага народа, то слова яго абы фантанах жемчужных так і засталіся для мяне загадкай.

Праўда, у Тэгеране шмат вады, і то вады съvezhaj, кропнічай, праўда, што ў кожным багацьшым доме вы знайдзеце за высокай глінянай сцяной вадаём, напоўнены гэтак цэннай і любай персыдской вадою, але-ж фантанай сапраўды там не багата.

Затое шмат садоў. З кожнага амаль двара, ужо з-за сцяны выглядаюць вярхоўкі дрэваў, а праступіўшы яе вы ўбачыце ўсё хараство і ўсё багацьце тэгеранскіх садоў. Асабліва прыгожым паказаўся мне сад расейскага кансульства ў Тэгеране,

Два аграмадныя басейны напоўненыя чистай, кропнічай вадою ўтапалі ў моры зелені паўднё-

якраз на перашкодзе распараджэннне Прэзыдэнта з 24.VI.1927 г.

Што да ляснога хімічнага промыслу, то, як відаць з табліц, ён у нас яшчэ ў зачатках.

#### Адзел дзяржаўных гаспадарак.

У галіне працы Інспэктарату дзяржаўных гаспадарак маем дэльце табліцы, адна аб забяспечэнні маёмасці асоб адсутных, другая аб раздзеле дзяржаўных грунтаў на ўсялякія мэты. Аб першай трэба заўважыць, што лічба забезпечаных гаспадарак, гаспадары якіх пасыль вайны не вярнуліся — 1440, съведчыць вымоўна, што інтарэсы дробных уласнікаў былі забяспечаны ў поўнасці.

Цікавейшай для нас зьяўляецца другая табліца; з яе відаць, што Інспэктарат апякаваўся за ўесь час 84.637 ha, з гэтага 26.640 ha воднае паверхні. З гэтых запасаў на зямельную рэформу пайшло 47380 ha, або 85%, на ваяводскія аддзелы пасобных міністэрстваў вызначана 4595 ha, на залясеніне і гаспадарчыя дэпутаты 3612 ha, на спэцыяльныя мэты, як школьніцтва агульнае, сельска-гаспадарчае, касцёл, сельска-гаспадарчыя фэрмы і т. д.—1235 ha, засталося без нікога спэцыяльнага назначэння 1375 ha.

#### Адзел рыбнае гаспадаркі.

Маём тут падрабязны плян ашпару і глыбіні найвялікшага ў нас і ў Польшчы возера—Нарач, наглядныя табліцы гатункаў і колькасці рыбы з розных возёраў, апрача таго плян размяшчэння штучных рыбных гаспадарак на Віленшчыне. Гаспадарак такіх маем 20, якія займаюць разам паверхню ў 436,65 ha, у тым ліку 19 гаспадарак карпаў і адна гаспадарка форэляў (pstragów). Штучных рыбных гаспадарак найбольыш у павеце Віленска-Троцкім, які мае 12 гаспадарак, займаючы паверхню 197,75 ha.

вых дрэваў, кустоў і расылін, прыбранных кветкамі, ад каторых ішоў прыемны пах.

Вада ціка гурчала, пераліваючыся недзе з аднаго вадаёма ў другі, парна грэла гарачае сонца, ніводзін подмух ветрыка не варушыў лістоў, ня моршчыў гладкай люстронай твары вады, у каторай адбіваліся высокія пальмы і чынары, быццам заснушыя, быццам думаючыя нейкую сумную думку. Зачараўаны край, нейкая казка, альбо сонная зяява!

Але-ж не прыгожасць і чары тэгеранскіх садоў, не багацце і ашпары тэгеранскага рынку, ня ўрэшце знамяніты Hotel de Frans, без якога ня можа абысьціся ніводзін заселены пункт у Пэрсы, ад каторага ў Тэгеране павеяла на мяне Эўропай, у постаці беласыннежных абрусоў, лёкая ў белых рукавіцах, электрычнага вэнтылятара і зусім культурных абставін — усё гэтае не зрабіла на мяне гэткага ўражання, як убачаная на выстаўцы ў аднай з крамак пляшкі з этыкеткай даўно забытага падчас вайны „Пётра Сымірнова“. Так, з-па-за школы выстаўнога ваконца выглядаў да мяне арыгінальны „Пётр Сымірноў, трайной ачысткі“.

Хоць я і на пьяніца, а зайшоў у крамку. Кусаўся „Пётр Сымірноў“ у Тэгеране: аж троны туманы (больш чым 6 рублёў) трэба было заплаціць за пляшку, але ўсё ж купіў аж троны пляшкі, зусім

Цыфры гэтыя, праўда, невялікія, але трэба прыняць пад увагу тое, што перадваеннны гаспадаркі былі зьнішчожаны зусім, тое, што маём сяньня, трэба было будаваць ад самых падставаў. На выстаўцы маем гатункі ўсялякіх рыб, асабліва карпы і форэлі (pstragi), якія хайніходзяцца ў спэцыяльна прыгатаваным ставе, а таксама ўсялякія прылады для лоўлі рыбы, як старыя, непрыстасаваныя да рацыянальнага гаспадаркі, так і новыя, прывезеныя з фірмы К. Маркоўскі ў Пазнані, якія выкананы паводле найнавейшых вымогаў.

Выстаўлена таксама шмат кніжак з рыбацтва, на ўсялякіх мовах.

Агулам трэба зазначыць, што рыбацтва не стаіць у нас на той вышыні прадукцыі, на якой павінна было бы магло быт стаіць, бо Віленшчына па колькасці возёраў стаіць на 1-ым месцы, маючы 70.000 ha на агульны ашпар у Польшчы—200.000, займае, значыць, 35%.

Дзейцца гэта ў пэўнай меры дзеля того, што няма яшчэ ўставы аб рыбацтве, якая-бы рыбную гаспадарку рэгулявала і не дазваляла-бы рабаваць гэтага цэннага нашага багацьця.

#### Адзел сельска-гаспадарчы.

Маём тут цэлы чарод табліц, якія з аднаго боку даюць абраз сяньняшняга стану нашага гаспадаркі, з другога паказываюць шляхі, якімі йдзецца да адбудовы і направы нашага сельскага гаспадарства.

Дэльце табліцы паказываюць нам узрост ужывання ў нас штучных гнаёў, відаць з іх, што фосфару ўжыта ў 1924 г.—22900 квінталаў, ў 1926—32500 кв.; паташовых гнаёў у 1924 г.—1700 кв.; у 1926 г.—4200 кв. і азотавых гнаёў—у 1924 г.—550 кв., у 1926 г.—1500 кв.

Далей маем табліцу, якая паказывае нам імкненіе нашых гаспадароў да атрымання

ня працуваючы, які купляю клопат, бо ў Энзэлі столькі ахвотнікаў аказалася паміж маімі таварышамі—афіцарамі да свайго даўнейшага старога прыяцеля, што амаль не пабіліся за права ўладання ім. Прыйшлося гадзіць, паклікаўшы ўсіх на вячэр, на каторай усе трои пляшкі былі выпіты а сразу да дна.

Наагул на тэгеранскім рынке спаткаць можна шмат расейскіх тавараў. Цукер, бавалняныя тканіны, вырабы з жалеза і іншыя, усё гэта прывозяць пэрсы з Рәсей. Кажды, ангельцы адчынілі ў Пэрсі цукраварны завод, але нешта пасыль зачынілі.

Хвабрычная прамысловасць відаць у Пэрсы знаходзіцца толькі на пачатку свайго разьвіцця. У гэтых кірунку працавалі тады ангельцы. Паміж іншымі ў Хамадане закладзена была імі хвабрыка слайных пэрсыдзкіх дыванаў, але падчас вайны, дзякуючы браку збыту, таксама і яна стала зачыненай.

Жыцьцё ў Тэгеране ўжо носіць пэўны адбітак сучаснай культуры, ябы сказаў Эўропеізму. У Тэгеране вы знойдзеце газету на вуліцы, бачыце як і ў нас людзей, занятых чытальнем яе, спаткаце разносчыкаў газет.

Кабеты на вуліцах ня гэтак шчыльна атуляюць сябе, чарды іхнія ня гэтак доўгія і ня гэтак густыя. Відаць, што чарда траціць тамака паволі

ачышчанага зярна. У 1924 г. было 21 пунктаў, дзе зярно ачышчалася, вычышчана 650 кв.; у 1928 г. маем ужо 70 пунктаў, на якіх у першыя паўгодкі ўжо ачышчана 5650 кв.

Відаць таксама ўзрост гурткоў кантролі над гадоўляй быдла.

У 1924 г. гурткоў было 2, сяброў 14, кароў 304, у 1927 г. " 20, " 201, " 3087.

Бачым таксама з табліцы ўзрост удою, як сярэдняга, так і максімальнага (найбольшага), у 1924 г. сярэдні удой 2200 літ. у 1 год для чорна-белай расы, у 1927 г. сярэдні удой 2720 літ. у 1 год для чорна-белай расы.

Для чырвонай—польскай расы сярэдні ўдой у 1924 г. быў 1200 літ., у 1927—2300 літ.

З далейшых статыстычных даных вынікае, што да адбудовы нашага сельскага гаспадарства многа прычыніўся ўрад, самаўрады і сельска-гаспадарчыя арганізацыі, шляхам дапамога.

Грошовыя дапамогі ўраду сельска-гаспадарчым арганізацыям павялічыліся з 86,685 зл. у 1925 г. на 165,888 зл. у 1927 г. У чатыры разы ўзрасьль пазыкі на пасевы: з 375,000 зл. у 1924 г.—на 1.200.000 ў 1927 г. Павятовыя кааператыўныя банкі выдалі пазыкі больш ніж на 1<sup>1/2</sup> мільёна злотых.

Вялікі ўдзел у дапамогах гаспадаром бяруць павятовыя соймікі, даючы на гэта 9,5% усіх сваіх выдаткаў.

Асабліва цікавымі зьяўляюцца табліцы, якія паказываюць, што ўраджай на скамасаваных гаспадарках (хутарох) быў значна вялікшы чым на чэрзпалосіцы, а што да бульбы і лёну — дык большы нават чым у дварох.

Апроч усяго вышэйшага трэба адзначыць ўзрост гадоўлі быдла і коней, гэта съведчыць аб тым, што наша гаспадарка атрымовывае з гадоўлі даход і мае тэндэнцыю развівашца ў гэтых кі-

правы грамадзянства і зьяўляецца толькі некай уступкай звычаю, вельмі шанаванага на правінцыі.

Побач з тыпічнымі пэрсыдзкімі кафэ — хане — вы знойдзепе ў Тэгеране і рэстараны зусім эўрапейскага фасону. Першае мейсца паміж імі займае Hotel de Frans, аб якім я ўспамінаў ўжо.

Апрача пэрсыдзкага шашлыку і іншых нацыянальных смакалыкаў Пэрсы вы дастанецце тамака добры біфштэкс, антрыкоту, а ўсё прыпраўлене на эўрапейскі лад. Пасыля доўгай бадзяніны па Пэрсы ў варунках пазбуйленых прымітыйных вымаганьняў культуры, прышоўшы першы раз у гэты рэстаран на абед — я пачуў сябе быццам у Эўропе.

Вечарам у рэстаране гэтым йграе аркестр музыкі, адукаванай па эўрапейску. І ня ведаю ўжо, ці гэта чыста па эўрапейску, ці можа рэзультат мешаніны эўрапейскага з пэрсыдзкім, пры рэстаране ёсьць пакой, у каторым ідзе гульня ў жалезку.

Калі я вайшоў да яго, за аграмадным круглым столом сядзела душ пятнаццаць. На стале ў спэцыяльнай скрытцы ляжалі карты і гульня ішла ўва ўсю.

Банк трymаў нейкі паважны сур'ёзны ягомасць, прыбрани ў нацыянальную вопратку. Ён відаць прайграў і лічыў кучу манетаў, ляжачых пры ім настале. Іх не хапала для заплаты пра-

рунку. Зьменшылася аднак гадоўля авец, якія карысці даюць у нашых варунках мала.

Цесна лучыцца з гадоўлі быдла развой вэтэрынарыі на нашых землях. Табліцы ў гэтым аддзеле паказываюць, што вэтэрынарыя, пачынаючы ад 1923 году ўсцяж развязваеца, што ясна съведчыць аб рацыяналным усъведамленні нашых гаспадароў у гадоўлі ўсялякае живёлы. Вэтэрынарных пунктаў у 1923 г. было толькі 5, у 1927 г. лік іх узрос да 30.

Апроч вышэй агавораных статыстычных даных у паасобных галінах сельскага гаспадарства, маем даныя з агульнага развою сельскага гаспадарства на нашых землях. Маєм тут статыстыку з паасобных паветаў, якая съведчыць, што найбольшыя культурныя даробак належыцца паветам Дзісненскаму і Свенцянскаму.

У паднясенныя культуры сельскага гаспадарства каліясальную работу робяць сельска-гаспадарчыя арганізацыі, дасыледчыя станцыі, якія робяць досьледы, якое зборжжа ў нас найлепей родзіць, як найлепш упраўляць наш грунт і сельска-гаспадарчыя школы, якія выгадоўваюць кваліфікаваных гаспадароў, што ізноў прычыняеца да далейшага рацыяналнага развою нашых гаспадараў. Школаў такіх у Віленшчыне знаходзіцца 5: у Лучаі, Букішках, Опсе, Свенцянах і Антонілю (жаноцкая школа).

Дасыледчыя станцыі маюць 2: У Беняконях, якая выгадавала найлепшае жыта, т. зв. беняконскую і ў Вільні, якая выставіла шмат гатункаў зборжжа.

Маём яшчэ аддзел сельска-гаспадарчае кааперацыі. У 1925 г. было толькі 6 крэдытовых кааператыў, якія мелі 265 сяброў і выдалі пазыкі на суму 23.184 зл. Да 1 студня 1928 г. крэдытовых кааператыў было ўжо 153, сяброў больш за 64 тысячи, выданыя пазыкі даходзяць

ігранага і ён тады важным рухам далоні паманіў да сябе свайго слугу, які з торбачкай тута набітай грашыма сядзеў у кутку пакою.

Гэта ўжо зусім па пэрсыдзку. Эўрапэец, нават найвялікшы пан, зайсігды гроши носіць сам.

А ў Пэрсы нават тысяча манетаў робіць клопаты, і торбу са скарбам носіць слуга. Я прыкмету іх некалькі ў розных мясцох пакою. Банкамет разылічыўся і ігра пачалася далей.

Гулялі ціха, спакойна, бяз выкрыкаў і нэрваў. Праўдзівия джэнтэльмэны. Толькі ад часу да часу перакідаліся словамі і лічбамі „эн, до, гэгэр, пэнч.

Зъяўрнуў маю ўвагу нейкі тып, атлетычнай будовы, седзячы за сталом. Адрозніваўся ён ад іншых сваю сътасцю і ценкім, пісклівым галаском, як ў кабеты. Валасы на галаве ў яго былі аблолены, над губамі і на ўсім твары ані съледу іх. Нешта дзіўнае і незразумелае для мяне было ў гэтых чалавеку, ажно я пачікаўся, хто гэта такі.

— Гэта эўнух шаха, — вытлумачылі мне.

У пэрсаў многажэнства на надта ў модзе і могуць сабе дазволіць яго толькі вельмі багатыя людзі. Але ўсё-ж такі ў той час шах пэрсыдзкі меў 12 жонак і вось я бачыў перад сабою аднаго з іх апякуноў. Шаха тады на было ў Тэгеране,

да сумы 6.700.000 зл. У гэтым-жа часе лік сельска-гаспадарчых банкаў павялічываецца з 17 да 30, сяброў у іх з 5000 да 14,700, а сума пазыкаў з 854.000 да 2.080.000.

## Язэп Мамонька ў Менску.

Віленскія газеты паведамляюць, што лідэр Беларускіх Соцыйлістых Рэвалюцыянераў, (як называў сябе сам Мамонька) знаходаіца ў Менску. Паводле газетных вестак Мамонька ў жніўні сёлетняга году выехаў з Польшчы ў Латвію, дзе быў арыштаваны, як быўшы старшина салдацкіх і работніцкіх дэпутатаў у 1917 годзе. Звольнены з-пад арышту Мамонька перабраўся з Латвіі ў Менск, дзе яго з вялікімі авацыямі спаткалі прадстаўнікі бальшавіцкай улады і прафесіяналных саюзаў.

Паводле гэтых вестак Мамонька заявіў у Менску, што ніколі ён ня быў эс-эрам, а заўсягды заставаўся прававерным старонікам камунізму.

Мамонька мае прачытаць у Менску рад лекцый аб сучасным палажэнні ў Польшчы і ў хуткім часе мае заняць адну з вялікіх пасадаў у савецкіх установах.

Пішучы аб прыезьдзе Мамонькі ў Менск „Dziennik Wileński“ кажа, што вестка гэта зрабіла вялікае ўражаньне на ўсё мясцове (віленскае беларускае грамадзянства).

Віленская газета „Slowo“, падаючы аб гэтым вестку, называе Мамоньку беларускім дзеячом.

Беларускі дзеяч!

Ці-ж сапраўды столкі бруду прыліпла да адраджэнскага беларускага руху, ці сапраўды, гэтак глыбока сягнуў маральны развал беларускага грамадзкага жыцця, што ёсьць яшчэ лю-

дзі, якія могуць думаць, што Язэп Мамонька быў беларускім дзеячом.

Чалавек, уся дзеяльнасць каторага за апошнія пяць-шэсць год была пакіравана толькі на тое, каб дастаць гроши, а дастаўшы выпіць чарку гарэлкі, чалавек, які ня маючи грошаў на выпіку ў кумпаніі камуністых выхваляў камуністычны рай і лаяў увесы беларускі съвет, каб толькі выпіць за іх гроши чарку гарэлкі, а пасьля за чарку гарэлкі ламаў креслы на галовах адказных рэдактароў тых часопісаў, са старонікамі каторых толькі нядайна выпіваў, чалавек, які ня раз і ня два меў паліцэйскія пратаколы за п'янства, які ўрэшце за скандалы ўчыненныя на п'янную руку, сядзеў пад арыштам, чалавек няздолны да ніякай працы\*), чалавек каторага ня прымала ніводная беларуская арганізацыя і каторага ўся эс-эраўская партыя на нашай зямлі складаецца з аднаго яго — не, у гэтym чалавеку беларускае грамадзянства ня бачыла свайго дзеяча.

Ня хочам думаць, што ўзносячы Язэпа Мамоньку на п'едэстал беларускага дзеяча, „Slowo“ хацела апаганіць у шырэйших колах польскага грамадзянства ўвесы адраджэнскі беларускі

\*). Аўтару вядомы зусім аўтэнтычны факт, калі адзін з беларусаў тут ў Польшчы, эжаліўся над горкай долій гэтага асколка расейскай рэвалюцыі і прыняў яго да працы.

Мамонька прыняў працу бугальтэра. Праз тыдзень часу выяснялася, што ён гэтае працы ня здолея, бо ня ўмее. Тады запрапанавана яму была апрацоўка эканамічных матэрыяў, датычных Беларусі. З гэтай працы таксама ня выйшла нічога, ня здолеў. Тады гэты філантроп запрапанаваў Мамоньку, каб ён сам падумаў, што ён можа рабіць і да чаго ён здатны, бо дарма, сталаму і здароваму чалавеку, грошай даваць не хацеў.

Праз тры дні Мамонька адказаў, што ахвотна прыняў-бы пасаду... скарbnika.

Ведаючы трошкі характар Мамонькі, ведама, гэты філантроп ня мог даручыць яму гэтай працы.

— Восем, — заяўіў я.

Эўнух кінуў са злосцю свае карты аб стол. У яго была сямёрка.

— Ох, ох, ох, — загудзелі пэрсы, прыцмоківаючы языком.

Забраўшы гроши, я ўстаў ад стала, скончыўшы ігру.

— Пойдзэм. Вып'ем, кордош, — запрапанаваў я засумаваўшаму эўнуху. Той усімхануўся і ахвотна згадзіўся.

Пасыль некалькіх чарак віна і кавы з лікёрам, мой госьць быў п'яны.

— Гэта з гора — жаліўся ён мне пісклівым голасам. — Шах калісь меў 100 жонак, разуме-еце, цэлых сто, а цяпер толькі 12 — жаласьліва бядаваў ён.

Пад п'янную руку я хацеў даведацца ад яго, што небудзь больш аб жыцці ў гаремах, але ён ці не хацеў адказваць, ці ўжо быў так п'яны, што ня ведаў, што да яго гавораць, бо толькі бядаваў над нядоляй сваей і нядоляй пэрсыдзакага народу, які ідзе відавочна да ўпадку, бо якжа-ж, 12 жонак, усяго 12 жонак мае бедны, непачаслівы кароль яго.

(Працяг будзе).

быў ён у сваей летній рэзыдэнцыі і эўнух падчас адпачынку гуляў у жалезку.

Хутка звольнілася мейсца каля яго і сеў я папрабаваць шчасціц.

Адразу я трошкі праіграў, але пасыль пачало шанцаваць. Урэшце прыйшоў чарод трымашь банк.

Дваццаць пяць туманаў, пастаўленых мною ў банк шыбка пачалі расыці і калі чарод дайшоў да эўнуха было ўжо ў банку дзьвесьце туманаў (больш 400 рублёў).

— Колькі ў банку, — пасікавіўся той пісклівым галаском.

Я называў лічбу.

— Па банку, — зноў запішчаў эўнух.

Я даў карты. Паглядзеў у свае — ў мене шэсцьць.

— Даю.

— Но (ня трэба) — запішчаў эўнух.

— А бадай ты згарэй. Мае шэсцьць альбо сем думаў я. — Э, было, ня было, вазьму карту.

— Бяру, — заяўіў я, адчыняючы сваю шасціцку.

Бакол загудзелі. Сусед мой, знаёмы мне чыноўнік расейскага банку ў Тэгеране, ажно за галаву хапіўся:

— Што вы робіце, ня купляйце — але я ўжо пацягнуў сваю карту і адчыніў двойку.

рух і толькі бракам сведамасьці газэты, чым са-праўды быў у беларускім грамадзянстве Язэп Мамонька, гэтая новая „апора“ савецкай дзяржа-насці, можам вытлумачыць абмылку „*Slowa*“.

Для тых, хто бліжэй знаў Мамоньку, знаў яго маральныя клясыфікацыі, пераезд яго ў Саветы ня быў неспадзеўкай.

Такі чалавек, як Язэп Мамонька, мог знай-сці прытулак толькі ў дзяржаве, дзе мараль лі-чыца „буржуазным прэдразсудкам“. Сэнсаций для беларускага грамадзянства быў толькі той шум, і тыя авацыі, з якімі спатыкалі яго прад-стайнікі савецкае ўлады, бо сапраўды ня можам

зразумець, якія надзеі пакладаюць бальшавікі на Мамоньку, што яшчэ яны хочуць выціснуць для комуністычнае партыі з гэтага даўно пагасшага агарка расейскай рэвалюцыі.

Калі ўвесы гэты гвалт і шум, усе гэтых ава-цы маюць на мэце толькі стварыць Мамоньцы рэкламу для некалькіх яго лекцыяў, ў каторых Мамонька бязумоўна будзе казаць, як цяжка жыць у Польшчы беларусу і які раі ў Саветах, то з гэтага ясна адно: як мала народ у Саветах верыць усяму таму, што кажуць на гэтую тэму бальшавікі і што пішуць іхня газэты.

## Сельска - гаспадарчы аддзел.

### Увагі аб гадоўлі съвіней.

(Гл. № 29 „Бел. Дня“).

Мацёра, прад чуваючы бліскасць апарасень-не, съцеля для сябе і парасяят гніздо. Такога гнізда нельга раскідаць, як гэта часта робіцца, бо мацёра тады непакоіцца, злуе, а гэта прычы-ніеца да сапсанавання яе малака. У практицы заўважваеца што парасяты, прысаджаныя да цыцкаў злоснай мацёры, дастаюць ад ссанінія або скурчай, або развалненінія, а гэта дрэнна ўпльывае на іх рост. Съвежа народжаныя парася-ты а сразу шукаюць маткі, каб ссаць—але лепш іх зьбіраць па парадку ў кошык, мякка высланы, да часу, пакуль усе ня выйдуць і толькі тады ўкладаць іх дзеля ссаніні.

Наагул трэба пільнаваць у часе, калі съвінь-ня паросіцца, каб мацёра парасятаў не падушыла. Некаторыя съвіньні жруць нават, або заіваюць сваіх парасятаў, а здарaeцца гэта найчасцей тады, калі парасяты маюць гострыя зубкі, якімі калечаць вымя маткі, прычыняючы ёй боль. Кожны гаспадар, які гадуець съвіньні, павінен мець гэткія абцужкі, як дзеля ломкі дроту, і абліядзеўши лычкі парасятаў, калі каторое не будзь мае вострыя зубкі, дык павінен адламаць яму іх вострыя канцы. Можна гэта вельмі лёгка і бяз шкоды парасяці зрабіць. Задушэнне парасятаў здарaeцца вельмі часта, дзеля браку до-гляду; маладыя парасяты вельмі незараадны і не адсунуцца ніколі, калі мацёра кладзеца на бок, або паўлазяць у даўгую салому, гэтак, што іх маці не бачыць. Каб чагосьці падобнага не зда-ралася, трэба ад першага ж дня зрабіць у хляўку двераўляную перагародку, моцную, з густа ўстаў-леннымі калкамі на мэтр высокую, якая ўкладаецца між дзве лішты, прыбітыя да съценаў хляў-ка. Праз гэткую перагародку, парасяты могуць пралезыці, а мацёра не. Перагародка мусіць быць моцная, каб мацёра яе не падамала.

У першых-ж а днях паслья апарасеніяя кла-дзем парасятаў за перагародку, на мяккую пасьцілку, а перагародку закладаем яшчэ ўнізе дош-кай, каб яны не маглі пралезыці да маткі і гэтак даём іх дзеля ссаніні толькі 4—5 разоў у дзень. Гэткім спосабам ня сусць яны матку і ня драж-ніць яе без патрэбы. Пасль 8-х дзён яны гэтак прывучаца да гэтага, што самы будуць потым хадзіць спаць на сухую пасьцілку, кладучыся паводле свайго звычаю галавамі ўмітус, каб ім

было цяплей. У хляўку трэба пасыпаць парася-там пяску, або поцелу, каб яны маглі з яго кары-стацца сколькі ім захочацца, бо гэта маець да-датнае значэнне ў іх здароўі.

Па двух тыднях, калі маєм салодкае зьбіра-нае малако, а парасятыкі хочуць ссаць, дык трэба ім даваць яго, але патроху, некалькі разоў у дзень і то цёплым і разбаўленым вадой. У гаспадарках, дзе малако перарабляецца (цэнтрафуга), а каровы ня маюць сухотаў, трэба зараз-жа па выдаеныні аддзяліць съметанку і даваць малако парасятыам бяз клустасці ўжо, таму-што яно тады маець яшчэ адпаведную цяплюнню. Малако трэба скарм-ліваць съвежым г. знача салодкім, падаграваючы яго, у выпадку калі яно зімнае; абрызглага, гэта зн. падквшашанага малака, даваць парасятыам нельга, таму-што спажыўши гэткае малако, парасяты дастаюць моцнага развалненінія. Абрызглае малако трэба сквасіць зусім і квашаным можна карміць парасяты, але ўжо старэйшыя, падгада-ваныя. Калі-ж дaeцца малако перагатаванае, (дзеля забіцця могуцых быць у малаци мікро-баў—сухотаў, або з баязьні, каб ня скісла) добра дадаваць трошкі ячменнай асыпкі. Парасяты ядуць гэтак запраўлене малако, а жывот іх прывычваеца да сталейшага корму.

Калі парасяты ядуць ўжо добра гэтак запраўлене малако, трэба ў чистым мейсцы ў хляўку пасыпаць ім трошкі съцёртага аўсу, а пасль некалькіх дэйн, як авес добра выядуць, цэлага ячменю, або жыта. Парасята грызучы яч-мень, вырабляюць сабе жухви і сылінавую зялё-зу, што спрычыняеца да добра грызеніні і страўленіні корму. Нельга забывацца аб частым падсыпаныні съвежага пяску, попялу і зямлі, ў гэтай мешаніне парасяты могуць рыцца, колькі ім падабаецца.

Рух гэткі вельмі карысна ўпльывае на раз-віццё парасятаў, а пабраныя мінэральныя часці на ўзмацоўванье касцей парасятаў. Недахоп салодкага малака можна застуپіць рэдкай каш-кай, зробленай з кілё (2½ фунта) ячменнай асып-кі, або з асыпкі рознага збожжа, якую трэба зга-таваць ў 3—4-х бутельках вады або сываваткі. Кашку гэткую можна даваць і адсаджаным ад маткі парасятыам. Калі ж зауважым у сучных па-расятаў вялікія апетыт, дык можна апрача цэлага ячменю даваць ім крыху сечаных буракоў. Да-ваць трэба парасятыам гэтулькі дадатковага корму, колькі яны яго могуць зъесці, дзеля чаго лепш даваць меншымі порціямі, але затое

часьцей. Пачынаючы ад чацвертага тыдня, можна даваць парасятым мяшанку, якаяробіцца з 10 кіл. ячменнай асыпкі і з кілограмам пазбаўленай клустасці рыбнай мучкі. Каши гэткай даём парасятым столькі, колькі яны ўзядуць. Летам, апрача гэткай густой каши, трэба даваць парасятыкам зеляніну, добра пасечаную — потым, калі ўжо парася будзе сама адно зъядць 1 кілограм ячменнай асыпкі ў дзень, можна даваць ім большую колькасць парапай бульбы.

У працягу  $2\frac{1}{2}$  месяцаў, час гэты лічыцца парасячым векам, трэба карміць парася паводле выжэй пададзеных спасобаў. Пры далейшым кармленні адпадаець дадатак цвёрдага збожжа, г. зн. цэлага зярна, на мейсца якога прыходзіць асыпка, буракі. Пры кармленні сывіння ў асабліва парасятаў, трэба вельмі пільнавацца, каб судзьдзё, у якім дaeца ім корм было зараз-жа, як парасята пад'ядуць, чыста вымыта і каб у ім нічога не заставалася, таму, што рэшта, астайшагася корму скісае, а папаўшы потым у нутро парасяці, выклікаець у яго забурэнне ў траўленьні, а потым моцную бягунку, гэтак сама трэба памятаць аб tym, каб салома, ужываная на падсыцілку у хляве, была здаровай, не заплесцеўшай і была пасечанай, бо ў доўгую салому парасяты, як было ўжо ўспомнена, запутваюцца і мацёра можа іх часамі прыдушыць.

У цеплія сонечныя дні трэба мацёру с па-расятым выпушчаць на панадворак зрана і па-поўдні, каб парасяты пабегалі па сувежым паветры і парыліся — бо гэта ідзець ім на здароўе — у часе ж съякоты ў поўдзень, калі няма добрага ценю, лепш трymаць іх у хляве.

## Насенне агуркоў.

Кожны гаспадар, які сее агуркі, хоча мець іх як найраней і ўраджай як найвялікшы. Дзеля таго, каб гэтыя жаданыні гаспадара спаўняліся, трэба мець перадусім заўсягда добрае насенне — а добрае насенне будзе тады, калі яно будзе сваё ўласнае — прыгатаванае самим гаспадаром.

Першыя агуркі гаспадары заўсёды вітаюць з вялікім задаваленнем і ці-то дзеля прадажы, ці каб самому з'есці — хутка іх зрываютць. Гадуючы агуркі на насенне рабіць гэтага ня можна, таму што якраз гэтыя першыя, найранейшыя, найпякнейшыя агуркі трэба пакінуць на насенне, бо толькі гэткія агуркі даюць нам пэўнасць раніх зборак у наступным годзе. Дорага прадаём раніня агуркі, але насенне, якое ён-бы мог даць, было-б шмат разоў больш варты, чымся цана, за якую прадалі зялёны агурок; прадаваць раніня агуркі можна толькі ў tym выпадку, калі іх ёсьць у нас за шмат.

Агуркі, якія пакідаем на насенне, выбраўшы разумеецца найпрыгажэшыя, трэба паадзначаць і пакінуць у спакоі да часу дасыплення. У вынятковых выпадках, калі-б зашмат лілі дажджы і агуркі маглі-б згніць, трэба пад іх пападкладаць кавалкі шыбай, або дошчак, каб яны не датыкаліся зямлі. Пажоўклья агуркі пакідаем яшчэ на мейсцы да часу, пакуль хвасточки іх не пасохнуць. Гэта павінна наступіць у жніўні, або ў верасьні. У кожным выпадку, ці хвасточки насенникаў агуркоў пасохлі ці не, трэба іх сабраць перад першымі прымаразкамі, каб мароз іх не

папсаваў. Тыя з іх, якія будзяць сумліў, што да іх сьпеласці, кладзём у хаце на вонкі, з тых-же, якія добра дасыпелі, можам зараз-жа выбраць насенне.

Робім гэта ў наступны спосаб: Агурок трэба разрэзаць уздоўж, ад хвасточка да праціўлеглага канца, далей, мусім аглядзець яго нутро — пры гэтым трэба памятаць, што добры агурок павінен мець як найгрубшае мяса і як найменей зярнятаў. Найчасцей бачым у агуркох цэлыя дарожкі добра разывітых зярнятаў — гэта на ёсьць ўжо вельмі вялікай шкодай, таму што звычайна ямо агуркі ў маладым веку, калі зерняткі яшчэ зусім не разывітныя.

Дасыпелыя насенны выгортываю з агуркі, дзераўлянай ці мэталёвой, разам з акружаючыя іх плеўкамі. Усю гэту сачыстую масу зильваю на судзіну і ставім на панадворку, на сонцы. Маса гэта кісьне, перагнівае, што зусім не шкодзіць насенню, а толькі размягчае плеўкі і аслонкі насену, бо кожнае зернятка агурка маець навокал сябе съяззватую матэрню, якая знаходзіцца ў моцным празрыстым мяшочку, з якога трэба зернятка выдабыць. Квасыннюючую масу трэба па некалькі разоў у дзень мяшача аж да дна.

Звычайна праз некалькі дзён гэткай чыннасці, плеўкі і мяшочки трацяць сваю моц і лёгка распадаюцца, аслабаняючы насенне. Тады прыступаем да мыцця насення. Найпрасьцейшы спосаб мыцця будзе наступны: частку, або ўсю масу, залежна ад таго, колькі яе ёсьць, уліваем у моцнае, драўлянае, гэтак густое сіта каб насенны праз яго не пралазілі. Масу ў сіце пераціраем рукой, ад чаго апошня мяшочки, якія яшчэ ня трэснулі, патрэскаюць, а значная частка рэдкае съярэдзіны агурка разам з сокам сплывае на зямлю. Далей, сіта падошчам у вялікім начынні з вадой, у выніку чаго частка густое масы і пустых зярнят усплавае, а добрыя, сьпелыя зярніты застаюцца на дне сіта. Чыннасць гэту падтараем, столькі разоў, пакуль ўсё чыста лішняе ўсплыве і не застанецца ў сіце чыстае добрае насенне. Ачышчанае насенне выкідаем з сіта на плахты, і па магчымасці хутка сушим на сонцы і ветры; часамі прасушваем насенне і на заўтра і добра высушанае зсыпаем у торбачку. Як бачым, работа пры ачышчэнні насення агуркоў, як і сушэнне іх, вымагаець трывалыя руки праз даўжэшы час у макраце, дзеля чаго рабіць гэта можна толькі ў цэлую пагоду — так сама як і дзеля асушення насення патрэбна добрая пагода, вось-жа рабіць усё гэта трэба ў кароткія, але пагодныя дні „баб’яга лета”, не адкладаючы гэтага на пазыней, калі ужо начнуцца дажджы, а нават прымаразкі. Гатовае, сухое насенне трэба старанна хаваць аж мышэй; з гэтай мэтай торбу з насеннем завешваем высока пад столлю. Памешканье, у якім прахоўваем насенне, можа быць халоднае, марознае, або цёплае, а нават гарачае, але мусіць быць сухое, пазбаўлене лішняе пары, якая звычайна бывае ў кухнях.

Практыкант агароднікі ня любяць сувежага насення агуркоў, таму, што яно звычайна выдаець расьліны, якія буйна растуць, а мала даюць гуркоў, за мала плодныя.

Трыгадавае і старэйшае насенне ёсьць адпаведным да сеяння. Калі-ж ня маем магчымасці дастаць насенне некалькі гадовага, дык ў такім выпадку трэба загадзя прыступіць да пры-

гатаваньня съвежых, каб яны далі нам плодныя расыліны. Дзеля гэтага ў восені бярэм адпаведную колькасць съвежага насенія, съпем яго ў папяровую торбачку і кладзем на комін печы, у якой часта і моцна паліцца; трымаем яго там у працягу цэлае зімы, пільнуочы, каб мышы ня зьеўлі, а ў траўні (май) месяцы здымаем і высеваем у прыгатаваную градку. Вынікі заўсёды бываюць добрыя.

Насеніе агуркоў вельмі доўга захоўвае моц праастанія; насеніе нават праз дваццаць гадоў пралежалае ўзыходзіць і дае добры ўраджай.

Ня можна толькі сеяць двух гатункаў агуркаў блізка сабе, бо пчолкі лёкка іх крижуць, што дaeць дрэнныя вынікі ў паступных пакаленіях.

(Miesięcznik Ogrodniczy).

## ПЧАЛЯРСТВА.

Рожныя сысёмы медагонак, іх значэніне і практычнае застасаваньне.

(Гл. № 29 „Бел. Дня“).

У сваім папярэднім артыкуле аб медагонцы я даў агульны пагляд на яе будову і апісаў тое вялікае значэніне і карысць медагонкі, якую яна прыносяць пчаляру і пчолкам.

Усё гэта было зроблена з мэтаю пабудзіць нашых пчаляроў да рацыяналнага вядзенія пчалярскае гаспадаркі, якога, разумеецца, ня можна прадставіць без медагонкі. Па-за вульём гэта першая і найгалаўнейшая прылада ў пчалярстве, а між іншымі прыходзіцца сказаць, што надта рэдка яе можна спаткаць ў нашых пчаляроў. Надта часта прыходзіцца спатыкаць такіх пчаляроў, якія нават ўжо і парупіліся ўвясці на сваіх пасеках рамовыя пастаўковыя вульлі, але не ўялі яшчэ медагонкі; дзеля гэтага і гаспадарка на іх пасеках вядзецца зусім простым спосабам, з маленькаю рожніцай, як й у калодах, бо мёд проста вырэзваецца з рамак разам з вузою і таўчэцца ў ночвах. Гэтым самым пчаляр ня толькі не зрабіўся паступовым, увёўшы на сваіх пасеках рамовыя вульлі, але яшчэ горш ён адстаў, як той, што ў калодах водзіць, дзеля таго, што таму, ў якога калоды, ня можна інчай зрабіць, як толькі вырэзваць мёд (правадзіць г. зв. рабунковую гаспадарку), а гэты, ў якога пчолы ў рамовых вульлех пры добрай ахвоце і зразуменіі справы можна зрабіць усё, г. зи. ці зрабіць сваю ўласнаю медагонку, ці зноўжа ў астатнім выпадку купіць яе, але гэтага ня хоча зрабіць, бязумоўна ня разумеючы яе значэнія. Развіццё пчалярскае гаспадаркі, як і наауглі кожнае гаспадаркі з кожным днём йдзе наўперед; і таго, што ня ўспівеае іцці за ім, пакідае ззаду, проста мінаючы яго, як чалавека не даросшаго яшчэ да званія пчаляра, ці зноўжа гаспадара. Трэба паспеваваць з жыцьцем, трэба трymацца з развоем і ісці за ім.

Бот-ж, як толькі які колечы гаспадар захоча заняцца пчалярствам, як толькі ўжо заядзе іх некалькі вульлёў, (я тут разумею рамовых) дык першым яго абавязкам ёсць набыццё медагонкі. Знаючы яе будову, нятрудна будзе зрабіць яе самому, тым спосабам, які я апісываў у сваім папярэднім артыкуле, а той

хто сам ня можа зрабіць яе, павінен парупіцца зара-жа купіць яе ў склепе, альбо праста выпісаць са складу. Дзеля таго-ж што ў прадажы ёсьць медагонкі рожных систэмаў, я павінен больш-менш апісаць іх, каб той, хто захоча мець медагонку, мог арыентавацца ў іх будове, і ў практычным застасаваньні. Хаця кожная з медагонак маець больш-менш адналькавую будову, але кожная з іх аднак-жа троха рожніца на практычным застасаваньні. Медагонка Кавана, ангельскага пчаляра, які придумаў яе ў 1875 годзе. Складаецца яна з жалезнага лужанага чану, які мае ў дыаметры 18 цаліў і 24 цалі ў вышыню. Дно ў чане маець форму ўсечанага конусу з кранам для съцёку мёду. Унутры чану знаходзіцца станок для рамак, які круціцца на верацяне. У станку гэтым знаходзяцца дзве клеткі, якія ўсоваюцца ў пазы станка. Клеткі гэтых можна выняць і ўлажыць туды без ніякае шкоды рамкі з дошкаю. У адной гэтакай клетцы можна ўлажыць восем фунтовых сэкцыяў. Як мёд выкруціцца з аднаго боку, клетку высоваюць і пераварочваюць рамкі другім бокам на вонкі і ізноў устаўляюць. Перахрэсныя драты хароняць рамкі з вузою ад выпучвання і німа чаго баяцца, што яны паломяцца. Гэта самая простая двурамковая медагонка, працуець надта добра і ўсюды знаходзіцца ў вялікім ужываньні.

Другая медагонка падобна першай, вышашая ў сьвет у 1878 годзе, Бальдвіна. Чан у гэтай медагонцы гэтак сама зроблена, як і ў першай, але ўнутраная будова зусім інная. У гэтай медагонцы няма патрэбы выймаць унутранія клеткі, для пераварачвання рамак. Клеткі для рамак вісяць на съцережнях, якія праходзяць цераз праціўныя ўглы так, што калі адзін бок выкруціцца клетку з рамкаю паварочваюць на съцережні, прышчэпляюць да другога боку і далей круціць; гэтакім чынам ашчажаецца троха часу з пераварачваннем рамак. Клеткі гэтых ўсажваюцца ў бяздонны цыліндар, які верціцца разам з рамкамі і хароніць мёд ад распырсківання. Маецца яшчэ ў прадажы і патэнтаваная медагонка Рэйнора. Рожніца яна ад папярэдніх медагонак тым, што ўнутры яе знайходзіцца квадратная клетка, якая ўстаўлена да гэтага ў бяздонны прыемнік гэтакай самай квадратнае, як і клетка, формы. Гэты квадратны прыемнік разам з клеткаю абарочваецца ў цыліндр на аго, конусавае формы, дне. Унутры прыемніка ёсьць прыроблянны рабром бляшаныя палоскі, якія съцягаюць, прытрымовуюць бакі дратовае клеткі, рамкі ад палому. Тонкі дрот, гэтакай грубіні, як той, які мы нацягваем ў рамках, для ўмацавання штучнае вузы, звязаецца ў тры столкі, з якога потым робіцца сетка; вочки гэтае сеткі павінны мець гэтакую вялічину, каб у іх лез палец рукі. Сплецяная гэтакім чынам сетка апіраецца на ўспамянутыя вышай бляшаныя пласцінкі і хароніць ад палому нават самыя дэлікатныя съвежыя рамкі. Для тых пчаляраў, якія ня могуць здабыцца на бальшую двурамковую, ці чатырохрамковую медагонку, можна набываць аднарамковую медагонку г. зв. цудадзейку Абата, уведзенню ў жыцьцё гэтак сама ў 1875 годзе. Будова гэтае медагонкі зусім простая, ды і каштуецца яна ў некалькі разаў таней. Складаецца яна з бляшанага вылужанага поўчана, які маець форму чана разрэзанага на палавіну. Поўчан гэты прымацоўваецца моцна, у некаторым адступе

да жалезнага вярэцена, палоскамі моцнае бандарскае бляхі ў версе і ў нізе.

Унутры гэтага поўчана з заду яго, які, разумееца, павінен быць аткрытым для доступу туды паветра, за драцянную сетку ўстаўляецца рамка з мёдам. Верасяно пачынаем круціць разам з поўчанам і тады мёд выкручваецца. Кончыўши выкручваць, выліваем мёд з нашага поўчана да пасудзіны, потым устаўляем новую рамку і г. д. г. д.

У прадажы маецца шмат яшчэ другіх гатункаў медагонак, але ўсе яны прадстаўляюць сабою больш менш паважныя недагоднасці. Вельмі важна, каб рамкі з мёдам стаялі ў медагонцы роўналегла да яе съценак, тады роўнамерна са ўсіх рамкі вылітаець мёд. Калі рамкі будуть наклонены да съценак, дык у ніжнім канцы рамкі мёд застанеца на зусім выкрученым.

### Праца на пасецы ў месяцы верасьні.

Канец жніўня і пачатак верасьня прыносяць ужо пчаляру думку аб tym, каб сваіх пчолак прыгатаваць да асеньніх, а потым зімовых халадоў, для самых-ж пчолак гэты час кінчыне багатое медабранье на полі (звычайна ў гэтых час пчолкі збіраюць мёд толькі з верасу, ад якога гэтых месяца мае назоў). Бязумоўна, што ў гэтых месяцах яшчэ нельга прыгатаўліваць вульлі да зімоўкі, дзеля таго, што пчолы ў гэтых час, ў некаторых моцных вульлех, кінчыне яшчэ выводзіцца, адгрызаюць трутняў і ў ясныя пагодныя дні вылітаюць яшчэ масова на поле — аканчальна пчолы садацца ў вульлех тады, як пойдзе павуцьцё і засыле сабою ўсе ашары; але ўсё ж такі гэтых месяца не пазбаўляны значных халадоў, асабліва начных, ад якіх трэба запясьпечыць пчолак. З другога боку ў гэтых месяцах пчаляр павінен парупіцца зрабіць на сваёй пасецы другі і аканчальні агляд вульлёў (першы агляд робіцца ў месяцы жніўні), tym лепей гэты агляд павінен заахвочваць пчаляра, бо пры ім ён можа нават яшчэ атрымаць крыху мёду.

Прыпадаець-ж гэтых мёд пчаляру пры звужванні гнізда, г. зн. пры забіранні з вульля лішніх, надлічбовых рамак.

Разумееца, што рамкі сабіраюцца з вульля такія, з якіх ужо зусім выгрызлася і вывялялася чарва.

Як толькі дастанем рамкі з вульля, дык стараемся як найхутчэй выкруціць з іх мёд, а гэта дзеля таго, каб не даць магчымасці мёду спукравацца ў чарачках, з якіх тады надта трудна было бы яго дастаць, не пасаваўши пры гэтым вузы. Пры звужванні гнізда, стараемся і памятаем аб tym, каб гніздо ў вульлі зменшиць да астатніх магчымасці, памятаючи пры гэтым, што чым гніздо боляй будзе збліжана сваёй формай да квадрату, tym ляпей і лягчэй перазімуюць ў ім пчолы, дзеля таго, што цяплю ад пчолак будзе раўнамерна расходзіцца на ўсе бакі і награваць раўнамерна ўсе рамкі і ўсё гніздо. Калі-ж пакінем пчолам на зіму болей рамак, чым яны могуць абарэць, г. ё. калі гніздо ад гэтага будзе вялікае, не квадратнае, а падоўжнае, тады ў апошніх рамках з краю мёд ад холаду спукрецца, а пчолы, каб абарэць сабою ўсё гніздо, будуть змушаны есьці за шмат мёду,

спукраваны-ж мёд можа выклікаць у іх хваробу ганячку — пры гэтым шмат пчолак у часе зімы можа зьнішчыцца і сям'я з зімы выйдзе зусім слабаю.

З другога боку, у надта цесным гніздае пчолы зімуюць яшчэ горай: неспакойна сядзяць, дзеля чаго гэтак сама зъядаюць шмат мёду; церпяць смагу з прычыны вялікае цяплыні, часта вылітаюць з вочка з мётаю дастаць вады і гінуць на двары ад марозу; матка ў цесным гніздае пачынае надта рана чарвіць, часамі аж у пачатках студня. Найважнейшаю, як бачым з гэтага, справаю будзе азначэнне вялічині гнізда адносна да вялічыні сям'і. У некаторых выпадках пчолы самы даюць знаць пчаляру, сколькі ім трэба рамак на зіму, зъбіраючы ім некалькі рамак; тады пакідаем столькі рамак, сколькі пчолы абсядуть, дадаўши яшчэ адну рамку, як засланку з боку. Гэтае звужванне гнізда на зіму робім у канцы верасьня, па якой колечы халоднай ночы, калі ўжо значная колькасць пчол выгінула ад асеньніх працы, а рэпта пчол сабралася ў клубок, каб усыцярагчыся ад холаду. Каб пераканацца, сколькі рамак займае пчаліны клубок, ня трэба разъбіраць гнізда, а толькі зьніяўши падушку зверху, ці зноў-ж пакрыўное палатно, ці дошчачкі, паглядзець і пераканацца па атворынах між рамкамі.

Другою справаю пры звужванні гніздаў ёсьць агляд з вялікаю ўвагаю, запасаў мёду ў гніздах рамак, г. зн. ў тых, якія мы пакідаем пчолам на зіму. Калі ў нас няма пэўнасці, ці пчолы маюць пад-дастаткам мёду, то з мётаю сканстатаўнія гэтага, спраўджаю запас мёду, ці ў часе звужванні гніздаў, ці нават і раней; раней нават ляпей дзеля таго, што мы ўжо ў часе звужванні гніздаў ведаем, якія рамкі з гнізда забраць і якія пакінуць.

Пры гэтай рабоце трэба памятаць, што колькасць мёду ў крайніх рамках ня можа быць паказнікам для гніздавых рамак, асабліва для тых, у якіх яшчэ нядаўна выводзіліся пчолы, альбо нават яшчэ і цяпер ня кончылі выводзіцца. Во ўядома, што ў гэтых час выводу маладых пчолак, ўсе запасы мёду складаліся ў крайнях рамках, з якіх гэтага запасу пчолы не паспелі яшчэ перанясьці ў гніздовыя рамкі. Асабліва малы запас мёду можа быць ў сярэдніх рамках тых вульлёў, дзе маткі чарвілі яшчэ позняю восеньню, а найболей гэта здарыцца ў тых вульлех, дзе вывяляліся, ці былі пасаджаны маладыя маткі. Каб папоўніць запас мёду для пчол можам зьмяніць рамкі ў такіх вульлех, узяўши з гэтаю мётаю запоўненія і запячатаныя лішнія рамкі ў другіх вульлех і даўши іх нашым недамагаючым на мёд вульлем. Каліж часамі здарыцца, што тых запасных рамак няма, тады падкормліваем пчол, даючы ім мёд рэдкі, ці цукровую сыту ў вялікіх дозах, а гэта дзеля таго, каб матка на нова не начала чарвіць. Дозы гэтых павінны выносіць  $1\frac{1}{2}$ -2 кілограмы на раз. Падкормлівашася кончыць у палове верасьня, каб пчолы да супраўдных халадоў, паспелі гэтых, новаўзятныя запасы, перарабіць і запячатаваць на зіму. Калі зьбіраемся падкормліваць спукраваным мёдам, дык трэба гэтых мёд разьвесыці гарачаю, перагатаванаю водой. У выпадку падкормлівашася цукровым сиропам (сытаю) дадаём да гэтася мешанины саліцылавае кіслаты, а гэта дзеля таго,

каб забясьпечыць мёд, ці сыроп ад фэрмэнтациі (акісаніня).

Апрача звужваньня гнёздаў і падкормліваньня пчол на зіму, трэба яшчэ ў гэтых месяцаў памятаць і аб забяспечэніі пчол ад холаду, бо ўжо ад пачатку верасьня здраюцца ў нас халодныя ночы.

Калі холад будзе мець доступ да глязда, то ад гэтага мёд у крайніх рамках можа зпукравацца і перамерзнуть, унёсшы гэтым самым на даўжэйшы час холад у вулей.

Каб уберагчы вулей ад гэтага, трэба ўжо ў пачатку верасьня ўстаўіць у вулей з пераду рамак саломянью мату.

Пры маде ставім парожнюю рамку, а потым да яе дасовываём рэшту рамак. У другой палове верасьня стараемся не разъбранць гнёздаў, а гэта дзеля таго, каб не пасаваць пчолам іх работы ў вульлі; мы можам ізноў паразьдзіраць усе атвёрыны, якія пчолы пазаклівалі кітам, каб гэтым самым спыніць даплыў холаду.

У верасьнёвай працы пчаляра ляжыць яшчэ съцеражэнне і забяспечэнне пчол ад рабунку. Рабунак у гэтых месяцаў бываець надта частым з тae прычыны, што пчолы маючы вялікую ахвоту на сіць мёд, а ня маючы яго ўжо на полі, кідаюцца масова на слабейшыя, альбо абязматчаныя вульлі, дастаюцца ў сярэдзіну і выносяць адтуль запасы мёду. Калі-б самыя пчолы з нападаемага вульля ня здолелі абараніцца, то ў працягу аднаго дня нападаючыя пчолы змаглі-б вынесьці ад іх усе запасы і вулей гэты згінуў-бы для пчаляра. Дзеля гэтага пчаляр сам павінен рушіцца, каб у час прыйсьці з дапамогаю нешчасліваму вульлю.

З гэтаю мэтаю пчаляр павінен звярнуць увагу на слабыя і абязматчныя вульлі, слабыя вульлі альбо злучаем з другімі слабымі вульлямі, скасаваўшы перад гэтым матку, альбо іх ізноў-жа ўзмацаваём. У гэту пару бываюць слабымі, усе тыя вульлі, якія маюць старыя выпладжанні і вычарпаныя маткі, апрача гэтых акажуцца слабымі і ўсе тыя вульлі, якія праз даўжэйшы час ня мелі матак і дзеля гэтага не пасьпелі вывясьці здавальняючага ліку маладых пчолак. Гэтакія вульлі бяз шкоды можам ўзмоцніць, дадаўшы ім маладых пчол з вульдёў вельмі багатых на іх. Дадаць гэтых пчол можна ў такі способ: вечарам якога небудзь цёплага дні ўстаўляем у моцны вулей кармушку, напоўняную да паловы сытою, калі нездадоўга гэтую кармушку абсядуць моцна пчолы, выймаём яе і разам з імі пераносім кармушку ў слабы вулей. Пры сыце пчолы лучацца лёгка і не адцінаюцца, толькі пчол трэба не падражніць.

Абязматчаныя вульлі стараемся выратаваць цераз даданыне ім новых матак, альбо калі няма надзеі, што матка іх выратуець, лучым іх з другімі вульлямі. Дадаем у гэты час матак і тым вульлём, якія ўнеспадзяўкі страцілі матку. Гіненець матка ўнеспадзяўкі часта альбо ад вошай, якія завяліся ў вульлі, альбо ад рабунку, альбо зноў-жа ад якіх небудзь другіх прычын як: ад аблёту, ад неасцярожрага пераглядання пчаляром глязда. У верасьні стараемся дадаць матку якнайхутчэй, каб яна яшчэ перад халадамі пасьпела зжыцца з пчоламі. У гэты час гэтак сама замяняем маткі старыя, якія ўжо слаба чарвяць, дзеля таго, што такія маткі альбо на вясну зусім ад старасьці перастануць чарвіць, альбо будуць

выводаіць толькі трутняў, альбо зноў-жа могуць зусім згінуць у часе зімы. Перад даданьнем маткі стараемся дадаць у той вулей гэтак сама чарвы па выйсьцу яе з чарацак, а гэта, каб з гэтых маладых пчол прыгатаваць апякуноў для маткі і будучых чарвячкоў.

У месяцы жніўні і ў верасьні ў вульлех часта заводзяцца вошы, ад якіх пчаляр усімі сіламі павінен цяпер ратаваць вульлі. Паразіт гэты надта дрэнчыць маладыя птолкі, а асабліва матку, якую надта часта даводзіць да съмерці. Гэля гэтага стараемся іх, пакуль яшчэ ёсьць цёплыя дні і мы можам разабраць гляздо, проста вылавіць і выдушиць, каб пры гэтых не спавадаваць рабунку, дык ня трэба надта падкурваць пчол, бо тады яны аб'ядуцца мёдам і сваім гукам будуць вабіць другіх пчол да свайго вульля.

Надта важна работаю цяпер ёсьць забяспечэніе пяргі перад сапсуцьцем на зімку. На зіму ў самым вульлі застаўляем адзін альбо два плястры з пяргою, г. зв. пчаліным хлебам, а рэшту забіраем з вульля. Пярга гэтая надта нам прыгадзіцца на вясну, як цэнны корм для маладых пчолак. Дзеля таго, што па-за вульлём пярга лёгка можа сапсавацца, заплесціцца і скісніць, альбо ізноў-жа ў ёй можа завясьціся матыліца і есьці яе, стараймося яе захаваць ад гэтага, вырэзваючы яе з рамак, съцісніўшы ў адзін кавалак, схаваўшы ў гліняны гаршчок і заліўшы зверху мёдам. Каб пярга, як лягчэйшая ад мёду не выплывала на верх, дык на самым астатку па мёдзе заліваем яе яшчэ воскам.

Гэтак сама ў гэтых месяцаў ў праграму пчаляра ўваходзіць ўпрадкаваньне воску. Воск, як ведама, па-за мёдам зъяўляецца другім багаццем пчаляра. Дзеля гэтага трэба старацца сабраць воск ператапіць, бо інакш ён можа сапсавацца ад сырасьці; могуць яго зъесці і папсаваць мышы і матыліца.

Усе старыя, чорныя рамкі воску, як гэтак сама і рамкі з трутоваю вузаю вырэзваю і ператапляем на воск. Калі ня зробім гэтага, то ў плястраках можа завясьціся ад сырасьці грыбок, які так сапсуеть воск, што і карысці з яго жаднае ня будзе.

У гэтых месяцаў, калі маём замер завясьці пчолак, стараемся купіць іх, перавезці на сваю пасеку і падкарміць іх, калі яны мала маюць мёду. У часе зімы ніколі ня варта купляць пчол, дзеля таго, што іх тады нельга будзець падкарміць і яны могуць прапасці з голаду.

Пчаляр.

## БЕЛАРУСКАЯ ХРОНИКА.

### Новая беларуская часопісі ў Вільні.

1-га верасьня выйшаў у сьвет № 1 новай беларускай часопісі „Беларуская Зарніца“ царкоўна-народны тыднёвік, орган праваслаўных беларусаў.

У праграмным артыкуле „Беларусізацыя праваслаўной царквы“ аўтар яго кажа:

„Праваслаўныя беларусы ня маюць на мэце замяніць царкоўна славянскія мовы ў багаслужэньні беларускаю ня дзеля таго, каб такі замен быў некананічным, а дзеля таго, што ён у сучасны момант не карысны.“

Але бязумоўна карысным і абвяззковым патрэбным, па думцы беларускіх грамадскіх дзеячоў, знаёмых з настроемі беларускага насельніцтва, зьяўліенца: 1) казаньне царкоўных навук у беларускай мове там, дзе насельніцтва гэтага пажадае, 2) выкладанье ў школах рэлігіі ў беларускай мове, 3) узгадаванье будучых духоўнікаў для беларускага народу ў Віленскай Духоўнай Семінары ў беларускай мове, з абавязковым выкладаньнем паляністыкі і расейскай мовы, 4) вядзенне дзелаводства ў кансісторыях і перапіскі паміж кансісторыямі, благачыннымі і съвішчэнікамі ў беларускай мове, а таксама з'яздэйсненне іншых плинаў, дапамагаючых збліжэнню духавенства з міранамі нацыянальна, а праз гэта для агульнай карысці духова.

Усе народы міра выказваюць імкненне да нацыянальнага самаакрэслення і а'б'яднання, і ў гэтым нічога варожага да царквы, бо Царква стаіць вышэй нацыянальнасці.

Вялікае добро было-б для Царквы, калі-б духавенства само ўзяло ў свае рукі справу нацыянальнага самаакрэслення народу.

Заданье Царквы і не служыцілі — панаваць над напраўленнем духа часу і пакіроўваць яго да вялікай хвалы Усівышнія.

Магутнасць Царквы будуеща на панаваньні над разумам і калі мяніць гэту магутнасць на асабістую карысць сёнянняшняга дня, дык, узапрауды, карысць не вялікая і ня трывала.

Але, калі духавенства свабодна і рапчула стане на чале нацыянальнага руху, пастараецца ўзяць яго ў свае рукі і ўмелі, бяз рэзкіх ўхіленняў пакіруе ім, дык народу иму неадкладна падпрадкуецца і будзе яго благаслаўляць.

### 3 Беларускага Студэнскага Саюзу.

Урад Беларускага Студэнскага Саюзу гэтым падаець да ведама зацікаўленых, што з дня 22 верасьня г. г. Секретар'ят Беларускага Студэнскага Саюзу (вул. Св. Анны 2) будзе адчынены ў аўторкі і суботы ад гада 6 да 7 вечара, куды і просім звяртацца па усялякія інфармацыі.

За Старшыню  
(—) Я. Ермаковіч.

Секретар  
(—) Ст. Станкевіч.

### Студэнская вечарына.

Беларускі Студэнскі Саюз у Вільні ў суботу дnia 22 верасьня г. г. у салі Беларускай Гімназіі (Вострабрамская № 9) ладзіць вечарыну, у праграму вечарыны ўваходзяць: а) тэатральнае прадстаўленне — „Сурдut і Сярмяга“, драматычны абрэз з песнімі і танцамі ў 3-х актах — Ул. Гутаўскага; б) дэкламацыі, с) хор і д) скокі пад гуки духовага аркестру да 4 гадзіннай рэчі.

Пачатак пунктуальна а гадз. 8-ай вечарам.

### Новы войт Палачанскае гміны.

Войт Палачанскае гміны Мацей Пятровіч — вядомы са сваіх галосных выступленняў процы ў Паўлюкевіча, застаўся звольнены. На ягонае месца, 16 жніўня выбрали 8 галасамі процы 2 беларускага гр. Міхася Чарняўскага.

### Аб Т-ве Беларускай Школы і Віленскай Беларускай Гімназіі.

Галоўная Управа Т-ва Белар. Школы падалася ў адстаўку, выбраўши з сяброў яе — А. Трэпку, Я. Шнаркевіча і К. Крука ў арганізацыйную Камісію дзеля склікання агульнага з'езду Т-ва для перавыбараў Гал. Управы, а гэта сама ім-жа даручана клапаціцца ў ваяводзкіх ўладаў аб скаваныі прыпыненай дзеянасці Т-ва.

Канцэсія на Віл. Бел. Гімназію ад Т-ва Бел. Школы перайшла да новавыбранага Бацькаўска-

га Камітэту Гімназіі, у склад якога ўваішлі гр. гр. Р. Астроўскі, М. Кепель, сэв. Коўш і іншыя.

Вучыцяліў гімназіі, якіх Бацькаўскі Камітэт прадставіў, Куратар зацьвердзіў, апрача гр. гр. Стэцкевіча і Паўловіча. Праца ў Гімназіі ўжо распачалася. Новапаступшых вучняў ёсьць больш 70-х.

Дырэктарам Гімназіі вызначаны гр. Трэпка, інспектарам — Р. Астроўскі.

### Закрыццё Беларускай Гімназіі ў Радашкавічах.

Па загаду Маладэчанскага Стараства закрыта Беларуская Гімназія ў Радашкавічах, якая ўтрымлівалася Т-вам Бел. Щколы. У звязку з гэтым Бацькаўскі Камітэт названай гімназіі з'явіўся да ўладаў з просьбю аб адмене гэтага загаду. Трэба спадзявацца, што улады прыхіляцца да гэтае просьбы, як гэта мела месца і ў Віленскай Бел. Гімназіі.

### Нагароды за экспанаты на выстаўцы ў Вільні.

З беларусаў на выстаўцы атрымалі пахвальні лісты: Язэп Нелепка за апарат уласнага вынаходу, які, будучы прытасаваным да лодкі, ці карабля, дае магчымасць падчас хваль захоўваць раўнавагу.

Язэп Нелепка ў галіне вынаходаў — самаувочка. Вынаходамі займаецца даўно. У руху беларускім вядомы, як пісьменнік пад псэўдонімам Старога Піліпа.

Некаторы час працаваў при урадзе Ластоўскага. У сучасны монент працуе ў Вільні. Другі пахвальны ліст атрымаў Язэп Тулейка — за вуйлей для пчол.

### 3 жыцця Наваградчыны.

#### Выстаўка ў Несвіжы.

Дзякуючы старанням Наваградзкага Ваяводы ўсе экспанаты, якія былі на выстаўцы ў Вільні, будуць перавезены на Земляробскую Выстаўку ў Несвіжы.

Як паведамляюць, Несвіжская Выстаўка, якая будзе адчынена 22 верасьня, выклікала сярод грамадзянства Наваградчыны і Віленшчыны вялікае зацікаўленне. Выстаўка патрывае 3 дні.

#### Электрычнасць у Рубежэвічах.

Мястэчка Рубежэвічы мае ў хуткім часе завесыці ў сябе электрычнае асвятленне. У гэтым кірунку пачаліся ўжо старанні.

#### Съмерць пры працы.

12 верасьня ў вёсцы Сыцеркава, Лідзкай воласці, К. Цешко ўкладаючы пад страхой пшаніцу, упаў на ток з высокасці 6 мэтраў і забіўся на месцы.

### Чытайце, выпісвайце і пашырайце

„БЕЛАРУСКІ ДЗЕНЬ“.

# Апошнія навіны.

**Жэнэва.** Ліга Нацыяў ня вырашила аканчальна справы польска-літоўскіх адносін. Пасля заяваў польскага міністра загранічных справаў Залескага, літоўскага прэм'ера Вальдемараса і рэфэрента гэтае справы дэлегата Галянды пры Лізе Нацыяў, Ліга Нацыяў паручыла Польшчы і Літве далей вясці пераговоры і сдаць з іх справаздачу на наступнай сесіі. Па нарадзе міністра Залескага з праф. Вальдемарасам пастаўлена пачаць польска-літоўскія пераговоры з лістапада ў Кенігсбергу. Рэфэрентам ў справе польска-літоўскага спору назначаны прадстаўнік Гішпаніі, Квінос дэ Леон, які ўважаецца за прыхільніка Польшчы.

**Справа эвакуацыі Надрэйнскага краю.** Як ведама, як гарантую сплаты адшкадаванняў саюзникам, а ў першай чарзе Францыі Нямеччынай, Вэрсалскі трактат паддаў акупацыі саюзнікаў край паложаны на левым берагу Рэйну, а належачы да Нямеччыны. Край гэты багаты і вельмі прымысловы. Наагул было ўстаноўлена з акупацыйных стрэфы. З першай стрэфы ўжо акупацыя зынта, асталася толькі ў 2 наступных, дзе мела трываць згодна з пастановамі Вэрсалскага трактату да 1935 г. Нямеччына на цяперашній сёё Ліге Нацыяў падняла справу ранейшага звалынення ад акупацыі. Перад гэтым яшчэ, падпісваючы антываенны трактат Кэллога, нямецкі міністар загранічных справаў Штрэзэмани вёў пераговоры ў справе зынясення акупацыі з французкім прэм'ерам Пуанкарэ.

У гэтай справе адбылося ў Жэнэве некалькі нарадаў, у якіх узялі ўдзел прадстаўнікі Францыі, Англіі, Італіі, Японіі і Нямеччыны. Як можна судзіць з вынікаў адбытых нарадаў, справа ранейшай эвакуацыі Надрэйні залежыць ад урэгульвання грашовых забавязанняў Нямеччыны ў адносінах да саюзнікаў, а перш за ёсё да Францыі. Момент агульнае бясыпечнасьці, з якім мела быць злучана справа акупацыі Надрэйні, сходзіць на далейшы шлях.

**С.С.С.Р.** Дэлегацыя польскіх прымыслоўцаў у С.С.С.Р. Польская дэлегацыя прымыслоўцаў зведала прымысловы асяродкі С.С.С.Р. Дэлегатаў польскага прымыслу прымалі ўрачыста прадстаўнікі расейскіх прымысловых сфераў.

Дэлегаты зведалі Ніжнягородскія таргі, Ленінград і асяродкі жалезнага прымыслу.

**Зымена ў варшаўскім савецкім прадстаўніцтве.** Газэты падаюць, што хутка мае ўступіць з займанага становішча савецкі прадстаўнік у Польшчы Багамолаў. На яго месца мае быць назначаны цяперашні савецкі прадстаўнік у Латвіі—Лёрэнц. Пры гэтым маюць наступіць далейшыя зымены на іншых становішчах.

**Арыгінальны працэс ў С.С.С.Р.** У Пэнзе адбыўся арыгінальны працэс некага Фролава, які выскачыў на вуліцу крыкнуў: „Бей жыдоў, ратуй Ра-сею“ адначасна пабіў моцна нейкую жыдоўскую сям'ю.

Старшыня суда заявіў, што меў тут месца выпадак хуліганства, нічога ня маючы з антысэмітізмам. Абвіавачанага засудзіл на прымусовую працу ў бальніцы.

Мясцовы камуністычны часопіс „Трудавая Праўда“ дамагаеца рэвізіі працэсу.

**Нямеччына.** Прэзыдэнт нямецкай рэспублікі Гіндэнбург адбыў паездку па Верхній Сілезіі (Горны Шлёнск). У м. Стэліц сказаў Гіндэнбург вялікую палітычную прамову, у якой заявіў, што для Нямеччыны астанецца неіразумелым, чаму насупрач рэзультатам плебісцыту, Верхняя Сілезія ня была прызнана ў цэласці Нямеччыне. Такое выступленне Гіндэнбурга выклікала агульнае зьдзіленьне і абурэннне. Як-бы ня было, але такое выступленне галавы нямецкай дзяржавы, у дабавак ня згоднае з праудай, ня зусім добра атклікненца на польска-нямецкіх гандлёвых переговорах.

**Амэрыка. Страшная бура.** Амэрыку наведала страшная бура, так званая „торнадо“. У аднай Флёрыдзе згінула 83 асобы, а 140 аднеслыя раны. Шкоды на самым востраве Порторыко выносяць большым 140 мільёнаў даляраў. Шалова двуміліённага насельніцтва апынулася бяз даху над галавой. Некалькі тысяч людзей проста памірае з голаду, бо ад трох дзён ня можна нікуль дастаць вады і жыўнасці. Тік забітых перавышае 1000 асобаў. У рэспубліцы Сан-Домінго масты і большыя забудаваныя зынішчаны зусім.

■■■■■ Прачытаўшы газэту, перадай суседу! ■■■■■

Хто з уласнікаў драбнейшых гаспадарак хоча мець праўдзівую добрую матарню няхай купіць

„КУТНАВЯНКУ“

штыфтовую, цэпавую альбо шыракамалотную, хто якую хоча, кожная з іх будзе аднальк. добр.; а манэжы да іх „Арол“, DAW або C. Знойдзене гэтыя в. добрыя мышны у складзе Zygmunta Nagrodzkiego, Wilno, Zawalna 11-а. Хто хоча атрымаць на выплату, няхай прадставіць складу пасъведчанье воласці аб tym, што мае.